

FIM DE ANO:
APRENDA INGLÊS
COM MÚSICAS
natalinas!

letras★

IT'S THE MOST WONDERFUL TIME OF THE YEAR...

As luzes coloridas pela cidade não nos deixam mentir: chegaram as festas de fim de ano! Cheia de comidas gostosas, decorações e comemorações, essa é a temporada favorita de muitas pessoas.

Seja Natal, Hanukkah ou Ano Novo, o final do ano sempre promete encontros com quem amamos e momentos inesquecíveis. E é claro que o Letras não ia deixar essa época passar em branco: **esse ebook é o nosso presente para você!** 🎁

Por ser um momento tão importante, não é surpresa que essas festividades tenham inspirado diversas músicas - e não, não estamos falando só de Então É Natal da Simone, apesar de ser um super clássico, né?

Nesse ebook você vai **descobrir músicas** de Natal e Ano Novo para diversificar sua playlist e **conhecer mais vocabulários com elas!** Além disso, você também vai **aprender os future tenses** e como **fazer Resolutions em inglês**: as famosas promessas de Ano Novo.

Vamos lá? 🌲



AND SO THIS IS CHRISTMAS!

Vai chegando o final do ano e com ele alguns sinais de que o Natal vem junto: convites para amigo oculto, shoppings lotados e até aquela chuvinha típica do verão anunciam a chegada das festividades.

O Natal é uma data importante em quase todos os países e culturas, mas você sabe como ele surgiu? Muitos acreditam que a celebração é uma festa cristã, que comemora o nascimento de Jesus - o que **não está errado**, mas as festas da época surgiram antes de Cristo.

"The middle of winter has long been a time of celebration around the world. Centuries before the arrival of the man called Jesus, early Europeans celebrated light and birth in the darkest days of winter." (Fonte: www.history.com).

O trecho acima conta que o meio do inverno foi, desde muito tempo, uma época de celebração ao redor do mundo. Séculos antes da chegada do homem chamado Jesus, os europeus celebravam a luz e o nascimento nos dias mais escuros do inverno.

Apesar da data de nascimento de Jesus ainda ser teoricamente desconhecida, a igreja católica a convencionou como no dia 25 de dezembro - nove meses depois da anunciação para Maria. Assim, a data já antes comemorada ganharia mais força e significado.

Agora eu trouxe algumas músicas super natalinas com alguns assuntos e expressões pra você mandar ver no inglês nessa época do ano, combinado?



And I'm just gonna keep on waiting
Underneath the mistletoe
I won't **make a list and send it**
To the **North Pole for Saint Nick**
I won't even **stay awake to**
Hear those **magic reindeer click**

All I Want For Christmas Is You
Mariah Carey



É claro que esse hit não poderia ficar de fora da nossa lista, não é? **All I Want For Christmas Is You** é um clássico dessa época do ano e nos traz vários vocabulários natalinos, muitos relacionados à tradições e histórias super interessantes!

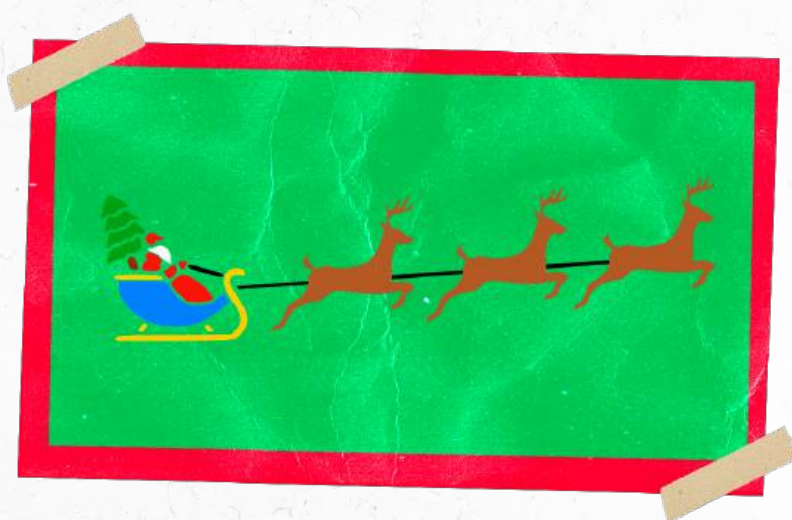
Você já viu alguma cena romântica em um filme de Natal? Muitas delas mostram um casal se beijando embaixo de uma plantinha, que é chamada de **mistletoe** - visco em português. Trocar beijos ao ficar por baixo do visco é uma tradição natalina antiga, de origem escandinava.



Outra tradição que você deve conhecer é a de **make a list**, fazer uma lista de presentes e **send it**, enviar, para o Papai Noel, lá no **North Pole**, Pólo Norte. Popular entre as crianças, acredita-se que esse costume surgiu no Império Romano, com o bispo **Saint Nicholas**, que tinha o hábito de deixar presentes secretos para as pessoas.



Para ter a chance de encontrar com o **Santa Claus**, o Papai Noel, chegando com as suas **magic reindeer**, as renas mágicas, muitas crianças costumam **stay awake**, ficarem acordadas durante a noite do natal!



With **candy canes** and silver lanes aglow
It's beginning to look a lot like Christmas

Toys in ev'ry store

But the prettiest sight to see is the **holly** that will be
On your own **front door**

It's Beginning To Look A Lot Like Christmas
Meredith Willson



Escrita em 1951 por Meredith Willson, essa canção é super tradicional e já ganhou versões de diversos artistas, desde **Perry Como** até **Kelly Clarkson**. Mas uma das versões recentes mais famosas é a de **Michael Bublé**, que ressuscitou o clássico nas paradas de sucesso!

Na letra, Meredith canta sobre **candy canes**. Você sabe o que são? **Candy canes** são aqueles doces em forma de bengalinhas, vermelhos e brancos, bem característicos do Natal. Nessa época, também é comum vermos mais **toys** (brinquedos) nas portas das lojas!



Falando em portas, outra coisa que vemos bastante nas **front doors** durante esse período é o **holly** (azevinho), uma plantinha vermelha e verde que é a cara do Natal! Muitos enfeites são feitos com essa planta.



So **land on top of your roof**, them **sleigh bells** is ringing
I'll be up all night with you, them **carols** are singing
Japan to Peru, baby, me and you
This **Christmas Eve**

Christmas Eve
Justin Bieber



A canção **Christmas Eve** do Justin Bieber já traz no título um vocabulário super útil: chamamos o dia 24 de dezembro de **Christmas Eve**, quando ainda não é o dia do Natal propriamente dito, mas já acontecem várias comemorações!

Carols são as cantigas populares e folclóricas, em sua grande maioria associadas ao Natal! Jingle Bell, Silent Night e We Wish You A Merry Christmas são algumas das **carols** mais conhecidas.

Já as expressões **land on top of your roof** (aterrize em seu telhado) e **sleigh bells** (sinos de trenó) fazem referência a lenda das **Santa Claus's reindeer**: as renas voadoras do Papai Noel!

OH HANUKKAH, OH HANUKKAH...

Também conhecido como **Festival das Luzes**, o **Hanukkah** (Chanucá) é uma celebração judaica que acontece próxima ao Natal. A comemoração dura 8 dias e segue o calendário judaico, começando no dia 25 do mês Kislev - que geralmente é entre o fim de Novembro e o meio de Dezembro.

Durante o **Hanukkah** é comemorado a “vitória do bem acima do mal” e da “luz acima das trevas”. Como simbolismo, a cada noite da festividade é acendida uma vela em um candelabro de nove braços, chamado de **Hanukkah menorah ou hanukkiah**.

Originalmente, a data não era amplamente celebrada na cultura judaica. Mas com a popularização do Natal e a proximidade das datas, muitas famílias judias retomaram a tradição como uma forma de preservação de suas origens.



HAPPY HOLIDAYS!

Por conta do **Hanukkah** e celebrações de outras religiões e culturas, muitas pessoas deixam de usar o cumprimento **Merry Christmas** (Feliz Natal) e usam **Happy Holidays** ou **Season's Greetings**, que englobam todas as comemorações da época. ✨

Dá uma olhada nessas representações do Hanukkah na cultura pop:

- Quem lembra do holiday armadillo em F.R.I.E.N.D.S.? Por ser de uma família judia, Ross cria o personagem para contar para seu filho Ben sobre as tradições judaicas.



- Em The O.C. é comemorado o Chrismukkah, uma junção de Christmas e Hanukkah - com direito até a um quipá natalino!

O inglês é uma língua falada no mundo inteiro e por isso é comum sofrer influência de diferentes povos com histórias e tradições distintas. Além disso, apesar do Natal como festa cristã ser a versão mais popular da celebração, é sabido que as festividades da temporada possuem origens variadas, algumas até mais antigas que o cristianismo.

Veja como outros povos comemoram a **Holiday Season**:

Eids

No **Islam** (Islamismo) temos duas festas chamadas de **Eids**. A primeira, **Eid-ul-Fitr**, comemora o livro sagrado da religião, o **Quran** (Alcorão) e a segunda é a **Eid-ul-Adha**, a “festa do sacrifício”. Assim como no **Christmas**, também há troca de presentes.

Diwali

Para o **Hinduism** (Hinduismo), Jesus foi uma das reencarnações do deus Vishnu. Por isso, no Natal, há uma celebração de 5 dias chamada **Diwali**. Durante a época, as pessoas se reúnem com as famílias, usam roupas novas e comem doces típicos como **Jalebi** ou **Gulab**.

Hanamatsuri

A celebração do **Buddhism** (Budismo) é uma das que mais se assemelha ao **Christmas**. Nela é comemorado o nascimento de **Buddah**, entretanto, a festa acontece em outra época do ano: 8 de abril.

NEW YEAR

Quase uma semana depois do **Christmas**, comemoramos o **New Year** (Ano Novo) no calendário gregoriano - o mais utilizado ao redor do mundo. No Brasil, também chamamos a festa de **Réveillon**, nome francês que vem do verbo **réveiller** (acordar, despertar).

Desde comer Romã e guardar as sementes na carteira até pular 7 ondinhas na praia, o brasileiro tem várias tradições para trazer boa sorte no ano que chega. Até a cor da roupa que escolhemos vestir na virada simboliza algo que queremos! 🍷

Assim como no Brasil, **os países falantes de inglês também cultivam costumes e rituais** para que o novo ano seja próspero. Algumas das mais famosas são citadas aqui nessas músicas:

Let's start the **new year** right
Twelve o'clock tonight
When they dim the light
Let's begin
Kissing the old year out
Kissing the new year in

Let's Start The New Year Right
Bing Crosby



Let's Start The New Year Right é uma canção do filme Holiday Inn, de 1949, que nos mostra uma das maiores tradições da virada do ano: **kissing**! Na Europa e América do Norte é comum que as pessoas, às **twelve o'clock** (meia noite), troquem beijos.

Não se sabe ao certo como a tradição começou, mas além de trazer sorte, também acredita-se que o beijo faz com que os sentimentos e laços entre as duas pessoas durem pelos próximos 12 meses. **So romantic, right?**

No more **champagne**
And the **fireworks** are through
Here we are, me and you
Feeling lost and feeling blue
It's the **end of the party**

Happy New Year
ABBA

Beber **champagne** e assistir aos **fireworks** (fogos de artifício) na virada do ano também são costumes presentes no Brasil. É dito que essas tradições trazem boa sorte para o ano que chega.



E já parou pra pensar que a festa de ano novo é a única que termina em um começo? **The end of the party** (o fim da festa) acontece justamente no início do **new year**! É um acontecimento único que marca essa data tão especial.

RESOLUTIONS

O início de um novo ano sempre traz uma inspiração para mudanças de hábitos e inícios de novos hobbies - e se engana quem pensa que essas promessas só acontecem no Brasil. (Vou confessar que já fiz algumas que não duraram nem uma semana... 😅).

As **New Year's Resolutions** são as metas, promessas e objetivos estipulados pelas pessoas para serem cumpridos no ano que chega. Normalmente é feita uma lista com as resoluções desejadas, veja só um exemplo:

ANNA'S NEW YEAR'S RESOLUTIONS

- ☐ I will travel to Liverpool. (Eu vou viajar para Liverpool.)
- ☐ I'll learn how to play the guitar. (Eu vou aprender a tocar violão.)
- ☐ I am going to buy a new car. (Eu vou comprar um carro novo.)
- ☐ I won't smoke anymore. (Eu não vou mais fumar.)
- ☐ I'm exercising more next year. (Eu vou me exercitar mais ano que vem.)

Percebeu algo em comum em todas as **resolutions** da Anna? Se você disse que todas estão no futuro, acertou! É comum que as pessoas escrevam suas resoluções no futuro para dar mais confiança de que aquilo irá acontecer.

Apesar de todas as **resolutions** estarem no futuro, perceba que todas as frases foram escritas de maneira diferente. Isso acontece porque **não existe future tense** no inglês. É isso mesmo que você leu! **Relax**, deixa que eu te explico.

Vamos pegar o verbo to eat como exemplo. Se eu quiser falar de algo que eu como, no presente, eu digo "I eat...", correto? Já para falar do passado, de algo que eu comi, eu mudo o verbo eat para ate. E para falar do futuro? Existe um verbo que traduza "comerei"? 🤔

Independente da forma com que falamos sobre o futuro no inglês, não há um jeito de expressar esse tempo apenas com uma mudança no verbo. Por isso dizemos que, gramaticalmente falando, não existe future tense no inglês.

Existem várias formas de falar sobre o future e Anna usou três das mais comuns. Olha só:

Will

Uma das formas mais usadas de falar sobre o futuro em inglês é com o verbo modal will, que pode aparecer como sua forma contraída 'll ou na negativa **won't**. Para expressar futuro com will, usamos a estrutura "**will + simple present**". Veja alguns exemplos em músicas:

- I Won't Give Up (Eu Não Vou Desistir) - Jason Mraz
- She Will Be Loved (Ela Irá Ser Amada) - Maroon 5
- You'll Be In My Heart (Você Estará Em Meu Coração) - Phil Collins

Para fazer perguntas nessa estrutura, colocamos will no início da frase:

-Will Anna travel to Liverpool?
-Yes, she will.

Be going to

Outra maneira bem comum de se referir ao futuro no inglês é usando **be going to**. Essa forma é mais usada quando falamos de coisas que temos mais certeza que vai acontecer do que quando usamos **will**. Sua estrutura é "**verb to be + going to**". Olha só:

- You're Going To Lose That Girl (Você Vai Perder Aquela Garota) - The Beatles
- I'm Going To Be a Teenage Idol (Eu Vou Ser Um Ídolo Adolescente) - Elton John

Para fazer perguntas nessa estrutura, colocamos o verb to be no início da frase:

-Is Anna going to buy a new car?
-Yes, she's going to buy a new car.

Present Continuous

Apesar de ser um jeito menos comum de falar sobre o futuro, usar o **present continuous** é uma opção. Assim como o going to, o **present continuous** também indica mais certeza que o will, pois mostra que há um planejamento no presente para que a ação aconteça no futuro.

Ao usar o present continuous para falar do futuro, é comum usar marcadores temporais como **next year, next month, next week, tomorrow**, entre outros. Veja um exemplo na letra de Cups (When I'm Gone) da Anna Kendrick 📌

I've got my ticket for the long way 'round
Two bottle'a whiskey for the way
And I sure would like some sweet company
And **I'm leaving tomorrow**, what do you say?

Cups (When I'm Gone)
Anna Kendrick



YOUR TURN!

Agora que você já sabe vocabulários de **holidays**, falar do futuro em inglês e o que são **resolutions**, que tal escrever as suas? Estipular metas e objetivos é uma ótima forma de **self-improvement** (auto-aperfeiçoamento). 😊

Lembre-se de escrever suas **resolutions** em inglês, usando as estruturas que aprendeu para falar no **future**! Assim, suas vontades deixarão a fase do "**I want...**" e terão mais peso na hora de realizá-las. Afinal, se uma das resoluções for "**I will be fluent in English**" (Eu serei fluente em inglês), você já vai estar treinando o seu **writing**!

From me, to you!

Para que você possa praticar os vocabulários que conheceu neste ebook e até aprender novos, nada melhor do que assistir filmes natalinos e ouvir músicas! Aqui vão alguns **must-watch** - ou "**must-listen**" - pra você:

🎵 **Merry Christmas - Elton John feat. Ed Sheeran** (2021)

Merry Christmas é uma forte candidata à collab do ano! A música de Elton John e Ed Sheeran foi inesperada, mas agradou os fãs de ambos os artistas e uniu gerações, vale a pena conferir.



How the Grinch Stole Christmas (2021)

Esse filme estrelado pelo icônico Jim Carrey foi inspirado no primeiro livro de Dr. Seuss, autor clássico conhecido por suas histórias infantis. Por causa dessa história, há um costume de chamar pessoas que não entram no espírito natalino de **Grinch**, o monstro verde e rabugento que detesta o Natal!

Happy Xmas (War Is Over) - John Lennon (1971)

Acredite se quiser: o “então é Natal, e o que você fez?” não é de autoria 100% da Simone. Na verdade, ela é uma tradução de **Happy Xmas** (War Is Over), música emocionante do John Lennon que foi composta como uma canção de protesto sobre a Guerra do Vietnam.

Die Hard (1988)

Acredite se quiser, Die Hard é considerado por muitos um filme de Natal! E teoricamente é, visto que a história acontece quando o policial John McClane - interpretado pelo incrível Bruce Willis! - vai na festa de fim de ano da empresa em que sua esposa trabalha e... **ops, no spoilers!**

New Year's Day - Taylor Swift (2017)

Lançada no álbum reputation, **New Year's Day** precisa estar na sua playlist de New Year! Principalmente se você planeja passar a data com alguém especial, já que a canção é super romântica.

And what have you done?

Seja qual for a sua forma de celebrar as festividades de fim de ano, a **Holiday Season** é uma época de encontrar entes queridos, agradecer pelas conquistas do ano que passou e comemorar a chegada de um novo começo.

E se uma das suas **resolutions** para 2022 é aprender uma língua estrangeira, não precisa mandar cartinha para o **Santa Claus** e nem fazer promessa - o **Letras** chegou! Nossa plataforma de ensino de idiomas com música, 100% online. 📖

Na nossa plataforma você pode encontrar vídeo aulas, exercícios, material escrito e até contratar professores particulares! Não é nenhum **Christmas miracle**, é o **Letras** tornando o aprendizado de línguas mais divertido.

Quer conhecer o Letras?

CONFIRA

**HAPPY HOLIDAYS AND
HAVE A WONDERFUL NEW YEAR!**